

## CONTENIDO

1. Referències en format Vancouver
  - a. Altres documents a referenciar
  - b. Cites al text
2. Referències en format APA/Harvard
  - a. Altres materials a referenciar
  - b. Cites al text
3. Cal tenir en compte

### **1. Referències en format Vancouver**

**Recomanat per a ciències biomèdiques.** - *No obstant Vancouver està sense actualitzar des de fa temps i es recomana utilitzar la citació NLM <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256/>*

#### **Llibres**

Autor/s. Títol del llibre. Edició. Lloc de publicació: Editorial; any. (Colecció; número)

Sala A, Sabater JV. Los transplantes de órganos. 2ª ed. Barcelona: Masson; 2001. (Temas de hoy; 2).

Fauci AS, Kasper DL, Braunwald E, Hauser SL, Longo DL, Jameson JL, Loscalzo J, editors. Harrison's principles of internal medicine. 17th ed. New York: McGraw Hill; 2008.

#### **Capítol de llibre**

Autor/s del capítol. Títol del capítol. En/Dins/A: autor/ director/coordinador/editor literari del llibre. Títol del llibre. Lloc de publicació: Editorial; any. Pàgina inicial capítol-pàgina final capítol.

Rader DJ, Hobbs HH. Trastornos del metabolismo de las lipoproteínas. Dins: Barnes PJ, Longo DL, Fauci AS, et al, editores. Harrison principios de medicina interna. 18ª ed. México: McGraw-Hill; 2012. p. 3145-3161.

#### **Article de revista**

Autor/s de l'article. Títol de l'article. Títol abreujat de la revista. Any; Volum(número): pàgina inicial - pàgina final de l'article.

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celíaca. An Pediatr. 2013;78(1): 1-5.

### Article de revista a Internet

Autor/s de l'article. Títol de l'article. Abreviació de la revista [Internet] any [data de accés]; Volum (número): pàgines. Disponible a: URL de l'article

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celíaca. An Pediatr [Internet] 2013 [accés 14 Feb 2013]; 78(1): 1-5. Disponible a: <http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1695403312003815>

### Pàgina principal d'una web

Autor/s. Títol [Internet]. Lloc de publicació: Editor; Data de publicació [data d'actualització; data d'accés]. Disponible a: URL de la web

Orpha.net [Internet]. Paris: Orphanet; 2000 [actualitzat 14 Feb 2013; accés 4 abr 2013]. Disponible a: <http://www.orpha.net/consor/cgi-bin/index.php?lng=ES>

### Pàgina web dins de la pàgina web principal

Títol de la pàgina [Internet]. Lloc de publicació: Editor; Data de publicació [data d'actualització; data d'accés]. Títol de la secció [nombre de pàgines o pantalles aproximades]. Disponible a: URL de la pàgina web

FECYT: Fundación Española para la Ciencia y la Tecnología [Internet]. Madrid: FECYT; 2002 [actualitzat 3 abr 2013; accés 8 juny 2013]. Curriculum vitae normalizado [aprox. 2 pantalles]. Disponible a: <https://cvn.fecyt.es/>

### 1.1. Altres materials a citar

Consultar la normativa extensa de Vancouver - 5a edició.

- [http://www.nlm.nih.gov/bsd/uniform\\_requirements.html](http://www.nlm.nih.gov/bsd/uniform_requirements.html)
- [http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos\\_de\\_Uniformidad.pdf](http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos_de_Uniformidad.pdf)

### 1.2. Cites dins del text

S'utilitzen a l'interior del treball entre parèntesi amb xifres aràbigues. Aquest sistema de referència ha de remetre a la llista de la bibliografia que es posa al final del treball. Tot text citat s'ha de posar obligatòriament a la bibliografia.

La misma técnica de revisión se uso en el ensayo clínico <sup>(2)</sup> con excelentes resultados.

A la bibliografia final trobarem la referència a la que es refereix

(2) Martínez J. Psicología. Madrid: Elsevier; 1999.

## **2. Referències APA /HARVARD**

Recomanat per treballs en ciències socials

Segons la 6a edició del [Publication Manual of the American Psychological Association](#). Actualitzat al març 2015

### **Llibres**

Cognom, Inicial del nom. (any). *Títol en cursiva: Subtítol* (ed.). Ciutat: Editorial.

Penagos, J., i Solà, J. (1997). *Psicología y Creatividad: teoría y estrategias* 3ª ed. Barcelona: Cambio editores.

### **Llibres electrònics**

Cognom, N. (any). *Títol: Subtítol*. Recuperat de url

Russell, B. (1921). *The analysis of mind*. Recuperat de <http://www.gutenberg.org/ebooks/2529>

### **Capítol de llibre**

Cognom, Inicial del nom de l' autor del capítol. (any). Títol capítol: Subtítol. Dins/En/A Nom Cognom editor literari del llibre (ed.), *Títol llibre en cursiva* : Subtítol (ed., p. primera pàgina capítol - última pàgina capítol). Ciutat: Editorial.

De Bono, M. (2007). La creatividad y el pensamiento lateral: Todo sobre métodos creativos. A M. Guilford i B. Czikszentmihalyi (eds.), *La búsqueda psicológica* (2º ed., p. 266-298). Londres: Routledge.

### **Article de revista**

Cognom, Inicial del nom. (any). Títol de l'article: Subtítol de l'article. *Títol de la revista en cursiva: Subtítol*, volum en cursiva (número), primera pàgina de l'article-última pàgina de l'article.

Runco, A. (2003). Learning to write in Psychology. *Psychology Today*, 36(3), 12-15.

### **Article de revista trobat a Internet**

Cognoms, N. de l'autor, i Cognoms, N. de l'autor. (any revista). Títol article: Subtítol. *Títol revista en cursiva: Subtítol*, volum en cursiva (número), primera pàgina article-última pàgina article. Recuperat de adreça URL

Bustelo Ruesta, C., i García -Morales Huidobro, E. (2000). La consultoría en organización de la información. *El profesional de la información*, 9 (9), 4 -10. Recuperat de <http://publishersnet.swets.nl/direct/issue?title=2246163>

## Pàgines web

Autor. (any última actualització). *Títol en cursiva*. Recuperat de adreça URL

Modern Language Association. (2003). *MLA Style*. Recuperat de <http://www.mla.org/style>

### **2.1. Altres materials a citar:**

Consultar la normativa extensa de APA - 6a edició.

- <http://www.udg.edu/LaBibliotecaforma/Comcitardocuments/EstilAPAencatala/tabid/11972/language/ca-ES/Default.aspx>.
- <http://www.apastyle.org/>

### **2.2. Cites dins del text**

S'utilitzen a l'interior del treball entre parèntesi es posa el cognom de l'autor, any del document al que es fa referència, i que apareixerà citat a la bibliografia posterior (final) on els documents s'ordenaran alfabèticament.

1 autor: se uso en el ensayo clínico (Martínez, 1999) con excelentes resultados.

1 autor: Martínez (1999) uso esa técnica en el ensayo clínico con excelentes resultados.

Obra amb 2 autors: se uso en el ensayo clínico (Martínez y Pérez, 1999) con excelentes resultados.

Obra amb 2 autors: Martínez y Pérez (1999) usaron esa técnica en el ensayo clínico

Múltiples autores	Observacions
De 3 a 5 autors	<p>Citeu la primera vegada tots els autors, i les següents només el cognom del primer seguit per et al. i l'any si és la primera cita d'un paràgraf. Si en dos treballs citats coincideixen alguns autors, aneu citant autors fins que es distingeixin l'un de l'altre, seguits per una coma i et al.</p> <p>Wasserstein, Zappulla, Rosen, Gerstman, i Rock (1994) van trobar... → <b>1a cita</b></p> <p>Wasserstein et al. (1994) van trobar... → <b>cites posteriors, al principi de paràgraf</b></p> <p>Wasserstein et al. van trobar... → <b>cites posteriors en el mateix paràgraf</b></p> <p>Bradley, Ramirez, i Soo (1994) i Bradley, Soo, et al. (1994) → <b>cites coincideixen alguns autors</b></p>

Més de 6 autors	<p>Citeu només el cognom del primer autor seguit per et al. i l'any de publicació. Si en dos treballs citats coincideixen alguns autors, aneu citant autors fins que es distingeixin l'un de l'altre, seguits per una coma i et al.</p> <p>Barrett et al. (1998) Kosslyn, Koenig, Barrett, et al. (1996) i Kosslyn, Koenig, Gabrieli, et al. (1996)</p>
Autors corporatius	<p>Desenvolueu el nom en la primera cita, i si l'acrònim és prou conegut doneu-lo entre claudàtors. Si és prou conegut, abrevieu-lo en les cites següents.</p> <p>(National Institute of Mental Health [NIMH], 1999) → 1a cita (NIHM, 1999) → cites posteriors acrònim prou conegut (University of Pittsburg, 1993) → cites posteriors acrònim no conegut</p>
Treballs sense autor o anònims	<p>Si un treball no té autor, citeu en el text les primeres lletres de la llista bibliogràfica i l'any de publicació. S'inclouen en aquest tipus els materials legals. Si el treball és anònim, citeu en el text Anonymous i la data separats per coma.</p> <p>...el llibre <i>College Bound Seniors</i> (1979) ...(Anonymous, 1998)</p>

A la bibliografia final trobarem la referència a la que es refereix.

Martínez, J. (1999). *Psicología*. Madrid: Elsevier.

### 3. **A tenir en compte:**

- ✓ **APA:** Fins a 7 autors s'han de fer constar tots. Si són 8 o més:  
**Cognom1, N., Cognom2, N., Cognom3, N., Cognom4, N., Cognom5, N., Cognom6, N., ... Cognom Últim, N. (any). *Títol en cursiva: Subtítol* (# ed.). Ciutat: Editorial.**  
Delors, J., Al Mufti, I., Amagi, I., Carneiro, R., Fay, C., Geremek, B., ... Nanzhao, Z. (1996). *Educació: Hi ha un tresor amagat a dins* (2a ed.). Barcelona: Centre UNESCO de Catalunya.
- ✓ **Vancouver:** Fins a 6 autors s'han de fer constar tots. Si són més de 6 s'ha de posar et al. seguit del sisè autor.
- ✓ Si els autors són d'àmbit anglosaxò, s'ha d'entrar sempre per l'últim element del nom Ex: Harris on S. Murray, s'entrarà com: Murray HS
- ✓ La informació que apareix entre claudàtors sempre ha d'anar en l'idioma del treball presentat.
- ✓ Disponible **En/a/desde/des de** URL (segons sigui presentat el treball en castellà o català)
- ✓ En capítol de llibre: **En/Dins/A** (segons sigui presentat el treball en castellà o català).